

2022년 외국인가족 친화문화 프로그램



어서와! 수영구는 처음이지?



초대에 응하시겠습니까?



YES

YES

수영구가족센터

(구: 수영구건강가정·다문화가족지원센터)



"어서와! 수영구는 처음이지?"

프로그램 세부 내용

1. 외국인 자조모임 '해피투게더': 8월

- 내용: 부산 지역 내 다양한 장소에 대해 이야기 나누고, 정보 공유의 장을 마련하기 위한 자조모임 운영
- 세부내용: 국가별 자조모임(4명) 형성 ▶ 자조모임 활동 ▶ 활동보고서 제출
- 활동혜택: 해운대 해변열차 탑승 기회 제공



2. 한국문화체험프로그램 '아리랑스쿨': 9월

- 내용: 한국 전통과 문화에 대한 이해를 높이기 위해 문화 체험 프로그램 운영
- 세부내용: 전통 음식 체험, 전통 음료 체험
- 장소: 한국바리스타아카데미(수영구 민락동)



3. 심리정서적지원프로그램 '굿바이스트레스!': 10월

- 내용: 한국 생활에서 겪을 수 있는 스트레스 완화를 도모하기 위한 프로그램 운영
- 세부내용: 카드지갑 만들기(가족공예), 캐릭터 그릇 만들기(도자기 체험)
- 장소: 가족공방(남구 대연동), 도자기공방(수영구 망미동)





"어서와! 수영구는 처음이지?"

Program Contents

1. Foreign self-help group "Happy Together"

- Formation of self-help groups by country (4 people):
Talking about various places in Busan
- Self-help group activities (more than twice):
Talking about the best and most uncomfortable places in Busan
- Submit Activity Report: Bow with activity photos and contents
- Activity Benefits: Provide opportunities to board Haeundae Beach Train



2 "Arirang School," a program for foreigners to experience Korean culture

- Traditional Food Experience: Saturday, September 3rd /
10:00-12:00_ Making Macaroons with Rice Cake
- Experience traditional drinks: Saturday, September 24th /
10:00-12:00_ Making traditional drinks using rice
- Submit satisfaction survey: Complete and submit satisfaction survey after experience
- Venue: Korea Barista Academy (Minrak-dong, Suyeong-gu)



3. "Goodbye Stress," a psychological and emotional support program for foreigners

- Leather Craft Experience(Make card wallet): Saturday, October 15
- Pottery Experience(Make character bowl): Saturday, October 29
- Submit satisfaction survey: Complete and submit satisfaction survey after experience
- Place: Porcelain workshop (Mangmi-dong, Suyeong-gu), Leather workshop (Daeyeon-dong, Nam-gu)



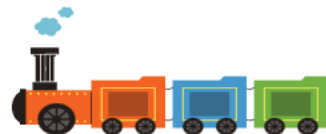


"어서와! 수영구는 처음이지?"

程序内容

1. 外国人聚会"Happy Together"

- 各国自助聚会 (4人) 形成: 聊聊釜区域内的各种场所
- 自助聚会活动 (2次以上): 聊聊在釜区域内印象最好的场所和认为最不方便的场所
- 提交活动报告书: 提交包含活动照片及内容的活动报告书 (8月)
- 活动优惠: 提供乘坐海云台海边列车的机会



2 外国人韩国文化体验项目"阿里郎学校"

- 韩国传统饮食体验: 9月3日星期六 / 10:00~12:00_利用年糕制作马卡龙
- 韩国传统饮料体验: 9月24日星期六 / 10:00~12:00_利用大米制作传统饮料
- 提交满意度调查内容: 体验结束后填写并提交满意度调查内容
- 地点: 韩国咖啡师培训学院 (水营区民乐洞)



3. 外国人心理情绪支援项目"再见压力"

- 皮革工艺体验: 计划10月15日星期六进行
- 制作属于自己的卡包
- 陶瓷体验: 计划10月29日星期六进行
- 制作属于我自己的卡通人物碗
- 提交满意度调查内容: 体验结束后填写并提交满意度调查内容
- 地点: 陶瓷工坊 (水营区望美洞), 皮革工坊 (南区大渊洞)





"어서와! 수영구는 처음이지?"

프로그램 내용

1. 外国人自助会 「ハッピートゥゲザー」



- 国別自助会(4人)の形成: 釜山地域内の様々な場所について話し合う
- 自助会活動(2回以上): 釜山地域内で最も良かった場所と不便だった場所について話し合う
- 活動報告書提出: 活動写真及び内容が入った活動報告書提出(8月)
- 活動特典: 海雲台ブルーラインパーク 海浜列車へ乗車体験

2. 外国人韓国文化体験プログラム 「アリランスクール」

- 伝統料理体験: 9月3日土曜日/10:00~12:00_餅を使ったマカロン作り
- 伝統飲料体験: 9月24日土曜日/10:00~12:00_お米を使った伝統飲料作り
- 満足度調査提出: 体験後満足度調査作成及び提出
- 場所: 韓国バリスタアカデミー(水営区民樂洞)



3. 外国人心理情緒的支援プログラム 「グッバイストレス」

- 革工芸体験(カード入れ作り): 10月15日土曜日予定
- 陶磁器体験(キャラクター器作り): 10月29日土曜日予定
- 満足度調査提出: 体験後満足度調査作成及び提出
- 場所: 陶磁器工房(水営区望美洞)、革工房(南区大淵洞)





"어서와! 수영구는 처음이지?"

nội dung chương trình



1. Nhóm tự lực nước ngoài "Happy Together"

- Tổ chức tự tổ chức (4 người) theo từng quốc gia: Chia sẻ về các địa điểm dã ngoại trong khu vực Busan
- Hoạt động tự tổ chức (từ 2 lần trở lên): Chia sẻ về địa điểm tốt nhất và bất tiện nhất trong khu vực Busan.
- Nộp báo cáo hoạt động: Nộp báo cáo hoạt động có nội dung và hình ảnh hoạt động (tháng 8)
- Ưu đãi hoạt động: Cho cơ hội lên tàu đi biển Haeundae

2. Chương trình trải nghiệm văn hóa Hàn Quốc của người nước ngoài "Arirang School"



- Trải nghiệm ẩm thực truyền thống: Thứ Bảy, 3/9 10h - 12h _ Làm macaron bằng bánh gạo
- Trải nghiệm đồ uống truyền thống: Thứ Bảy, 24/9 lúc 10h - 12h _ Làm đồ uống truyền thống bằng gạo
- Nộp khảo sát độ hài lòng: Viết và nộp khảo sát độ hài lòng sau khi trải nghiệm
- Địa điểm: Học viện Barista Hàn Quốc (phường Minh Lạc, quận Su-yeong)

3. Chương trình hỗ trợ tâm lý và tình cảm người nước ngoài "Goodbye Stress"

- Trải nghiệm làm đồ da: Dự kiến thứ bảy ngày 15/10
- Làm ví đựng card của riêng mình
- Trải nghiệm đồ gốm: Dự kiến thứ bảy ngày 29/10
- Làm một cái tô hình nhân vật của riêng
- Nộp khảo sát độ hài lòng: Viết và nộp khảo sát độ hài lòng sau khi trải nghiệm
- Địa điểm: Xưởng gốm sứ (Mangmi-dong, Su-yeong-gu), Xưởng làm da (Daeyeon-dong, Namgu)



수영구가족센터

(구: 수영구건강가정·다문화가족지원센터)

"어서와! 수영구는 처음이지?"



신청방법



1. 수영구가족센터 카카오톡 1:1 채팅 입장



"안녕하세요!
○○○입니다.
외국인 프로그램
참여하고 싶어요!"

2. 프로그램 신청서 작성

3. 프로그램 참여

☎ 기타문의: 051-758-3073 (다문화가족지원팀 조소영)